

## A.T. Magazine

FÉVRIER 2016 - 7<sup>e</sup> ÉDITION  
FEBRUARY 2016 - 7<sup>th</sup> EDITION

### Septième publication du A.T. Magazine

Voici la septième publication du « A.T. Magazine ». Ce bulletin électronique diffuse des informations relatives aux services du Centre de consultation, ainsi que des créations des femmes et enfants qui utilisent les services de l'organisation.

Pour ce septième numéro, dont le thème était « S'aimer au quotidien », une création individuelle et une création collective nous ont été envoyées. Si vous souhaitez participer à la prochaine publication (mars 2016), veuillez contacter l'équipe, par courriel ou par téléphone, et nous faire parvenir un dessin, un poème, une peinture, un court texte (max 500 mots) ou une image de toute autre œuvre que vous ou vos enfants avez créée, avant le 29 février 2016. Les créations peuvent être familiales (en groupe) ou individuelles. La thématique, pour le mois de mars, s'intitulera « Des vacances de rêve ».

### Des nouvelles du Centre de consultation A.T.

Les ateliers du *follow-up* ont débuté le 14 janvier dernier et accueillent maintenant, non seulement les femmes du post-hébergement, mais également celles de l'externe! Le groupe est composé de 9 participantes et la dynamique du groupe est formidable! ☺

L'équipe jeunesse de l'Auberge transition débute également, ce mois-ci, un partenariat avec l'école secondaire Émile-Legault, afin d'animer des ateliers de sensibilisation au *Café Étudiant*. Le lancement de ce projet de collaboration multi-organismes aura lieu au *Café Étudiant* de l'école secondaire, le 16 février prochain, dès 11h15.

Les activités d'Expression artistique du vécu en tant que femme ont repris le 12 janvier dernier, avec des ateliers de chant, offerts par Anne-Sophie Doré-Coulombe, et continuent ce mois-ci avec les ateliers de danse et expression corporelle, de Nika Stein. Ces ateliers seront suivis d'un spectacle d'Arts de la scène, le 8 mars 2016, dans le cadre de la Journée Internationale de la Femme! Contactez-nous pour réserver votre place et/ou pour avoir plus d'information.



Centre de consultation pour femmes victimes de violence  
Consultation Center for Abused Women

### A.T. Magazine's seventh publication

This is the seventh edition of "A.T. Magazine". This electronic newsletter publishes information about the Consultation Center and illustrates artwork created by women and children using our services.

For this seventh edition, the theme was "Daily self-love". An individual and a collective creation were sent to us. If you would like to participate in the next edition (March 2016), please contact the team, by email or by phone, and send us a drawing, a poem, a painting, a short text (max 500 words) or a picture of any artwork that you or your children produce, before February 29<sup>th</sup> 2016. Creations can be a family work (team) or an individual piece. The theme for this next edition will be "My dream vacation".

### What's going on at A.T. Consultation Center

The follow-up workshops started again on January 14<sup>th</sup> and are now welcoming, not only follow-up women, but also external women! There are 9 participants in the group and the dynamic of the group is amazing! ☺

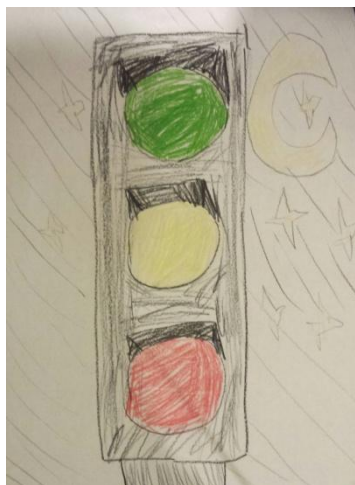
This month, the youth counsellors' team of Auberge Transition will begin a partnership with Émile-Legault High School, to animate sensitization workshops at the *Café Étudiant*. The launching of this "multiple organizations" project will take place at the High School's *Café Étudiant*, on February 16<sup>th</sup>, at 11h15am.

The activities of the Artistic expression of women's experience restarted on January 12<sup>th</sup>. Singing workshops were animated by Anne-Sophie Doré-Coulombe, and we are currently giving dance & body expression workshops which are animated by Nika Stein. These workshops will be followed by a Performing Art Show on March 8<sup>th</sup>, within the context of the International Women Day! Please contact us to reserve a seat and/or for more information.



Centre de consultation A.T. Consultation Center  
Pour publication : [atcons\\_amelie@videotron.ca](mailto:atcons_amelie@videotron.ca)  
514-439-6930

Thématique « S'aimer au quotidien » - "Daily Self-love" theme



*"Behavior streetlights at night"*

Artist: M.M. (11 y.o.)

Collages réalisés par les participantes  
du groupe de Follow-up :  
« *Ce qui me met en colère* »

Collage made by the participants of  
the Follow-up group:  
*"What makes me angry"*

